Kamer der Volksvertegenwoordigers

ZITTING 1954-1955.

21 Maart 1955.

WETSONTWERP

betreffende het rust- en overlevingspensioen voor arbeiders.

I. — AMENDEMENTEN VOORGESTELD DOOR MEVR. DE RIEMAECKER-LEGOT.

Art. 13.

In § 3:

« 30 % »,

vervangen door:

« 37.50 % ».

VERANTWOORDING.

Wij willen de verhouding terug invoeren, voorzien in de wet van 29 December 1953 en die aan de weduwe 50 % van het pensioen van haar overleden echtgenoot toekende.

2. - Aan § 4, een 3° toevoegen dat luidt als volgt:

« 3º wanneer zij samen woont met een persoon van het mannelijk geslacht die geen bloed- of aanverwant is tot en met de derde graad ».

VERANTWOORDING.

Het artikel aldus gewijzigd is de oorspronkelijke tekst van artikel 13,

4 aan de Senaatscommissie voorgelegd. Het is redelijk dat, wanneer het overlevingspensioen geweigerd wordt aan de weduwe die hertrouwt, dit ook het geval zou zijn, indien zij buiten wettelijk verband samen woont met een man, die geen bloed- of nanverwant is tot en met de derde graad.

Chambre des Représentants

SESSION 1954-1955.

21 mars 1955.

PROJET DE LOI

relatif à la pension de retraite et de survie des ouvriers.

> I. — AMENDEMENTS PRÉSENTES PAR MIII DE RIEMAECKER-LEGOT.

> > Art. 13.

1. — Au § 3, remplacer:

« 30 % »,

par:

« 37:50 % ».

JUSTIFICATION.

Nous voulons rétablir le taux prévu dans la loi du 29 décembre 1953 et qui procurait à la veuve 50 % du montant de la pension de son conjoint décédé.

2. — Au § 4, ajouter un 3°, libellé comme suit :

« 3º lorsqu'elle cohabite avec une personne du sexe masculin qui n'est ni parente ni alliée jusqu'au troisième degré inclusivement ».

JUSTIFICATION.

Par l'ajoute proposée, le § 4 de l'article 13 se présente tel qu'il avait été initialement soumis à la Commission sénatoriale. Puisqu'on refuse la pension de survie à la veuve qui se remarie,

plus forte raison convient-il de ne pas l'accorder à celle qui, en dehors des liens légaux, cohabite avec un homme qui n'est ni parent ni allié jusqu'au troisième degré inclusivement.

Marguerite DE RIEMAECKER - LEGOT.

II. -- AMENDEMENT VOORGESTELD DOOR DE HEER VERHAMME.

In de Nederlandse tekst van het tweede lid het woord: « forfaitair ».

weglaten.

VERANTWOORDING.

Het staat niet bij de voorgaande cijfers en komt ook niet voor in de Franse tekst.

II. — AMENDEMENT PRÉSENTÉ PAR M. VERHAMME.

Dans le texte néerlandais, supprimer le mot: « forfaitair ».

JUSTIFICATION.

Ce mot n'accompagne pas les chiffres précédents et ne figure egalement pas dans le texte français.

C. VERHAMME.

Zie:

240 (1954-1955):

Nr 1: Ontwerp overgemaakt door de Senaat.
Nr 2, 3 en 4: Amendementen.

Voic :

240 (1954-1955):

Nº 1: Projet transmis par le Sénat.
Nºs 2, 3 et 4: Amendements.